



## Vorschau auf Kongresse, Symposien und Tagungen der Medizinischen Hochschule Hannover (MHH)

### Februar 2002

19. + 20.2. Kongress

**»med.tech 2002 – Forschungs- und  
Technologietransfer zwischen Medizin und Technik«**

*Veranstalter:* Professor Dr.-Ing. Christoph Hartung,  
Abteilung Biomedizinische Technik und Krankenhaustechnik  
sowie Technologietransfer-Beauftragter der MHH

*Auskunft:* Dr.-Ing. Roland Katholing, TÜV-Akademie GmbH  
Telefon: (089) 5791-2414, Telefax: (089) 5791-2833

E-Mail: roland.katholing@tuev-sued.de

Internet: [www.Bildung4me.de/medtech](http://www.Bildung4me.de/medtech)

*Veranstaltungsort:* Hörsaal R, Ebene H0, Gebäude I6 der MHH

20. - 23.2. 31. Jahrestagung der Deutschen Gesellschaft für Psycho-  
somatische Frauenheilkunde und Geburtshilfe e. V. (DGPFPG)

**»Das Vertraute und das Fremde«**

*Veranstalter:* Professor Dr. Friedhelm Lamprecht,  
Abteilung Psychosomatik und Psychotherapie,  
Professor Dr. Christof Sohn, Abteilung Geburtshilfe,  
Perinatalogie und allgemeine Gynäkologie, sowie Professorin  
Dr. Dr. Mechthild Neises, Abteilung Psychosomatik  
und Psychotherapie, Funktionsbereich Psychosomatische  
Gynäkologie und Geburtshilfe (alle MHH)

*Auskunft:* Professorin Dr. Dr. Mechthild Neises,  
Astrid Wolf (DGPFPG)

Telefon: (0511) 906-3560 oder (0621) 82 55 34

Telefax: (0511) 906-3562 oder (0621) 82 82 204

E-Mail: [neises.mhh@gmx.de](mailto:neises.mhh@gmx.de) oder [schreib-wolf@t-online.de](mailto:schreib-wolf@t-online.de)

Internet: [www.dgpgg.de/Default.asp?menu=Jahrescongress](http://www.dgpgg.de/Default.asp?menu=Jahrescongress)

*Veranstaltungsort:* Hannover Congress Centrum (HCC),  
Theodor-Heuss-Platz 1 – 3, Hannover

24. - 26.2. **3rd Biennial Hannover Symposium  
on Childhood Leukemia**

*Veranstalter:* Professor Dr. Karl Welte,  
Professor Dr. Martin Schrappe, Abteilung Kinderheilkunde,  
Pädiatrische Hämatologie und Onkologie der MHH

*Auskunft:* Professor Dr. Martin Schrappe

Telefon: (0511) 532-6720, Telefax: (0511) 532-9029

E-Mail: [Schrappe.Martin@mh-hannover.de](mailto:Schrappe.Martin@mh-hannover.de)

Internet: [www.mh-hannover.de/kliniken/paed\\_haemonko/  
sympos.htm](http://www.mh-hannover.de/kliniken/paed_haemonko/sympos.htm)

*Veranstaltungsort:* Hörsaal F, Ebene 01, Gebäude I1 der MHH

27.2. - 1.3. **1. Norddeutsches Forum Arbeitsmedizin**  
*Veranstalter:* Professorin Dr. Renate Wrbitzky,  
 Abteilung Arbeitsmedizin der MHH, und Dr. Uwe Gerecke,  
 Stadtwerke Hannover AG  
*Auskunft:* Ruth Herrel  
 Telefon: (0511) 532-9331, Telefax: (0511) 532-9332  
 E-Mail: arbeitsmedizin@mh-hannover.de  
 Internet: www.rg-web.de/cgi-win/liste.cb  
*Veranstaltungsort:* Hörsaal F, Ebene 01, Gebäude I1 der MHH

## März 2002

6. - 9.3. 5. Operationskursus  
**»Otology Update 2002« für Mittelohr- und  
 Schädelbasis-Chirurgie inklusive Mittelohrimplantate  
 mit praktischen Übungen**  
*Veranstalter:* Professor Dr. Thomas Lenarz,  
 Privatdozent Dr. Peter Rolf Issing, Abteilung Hals-,  
 Nasen-, Ohrenheilkunde der MHH  
*Auskunft:* Gabriele Richardson  
 Telefon: (0511) 532-9161, Telefax: (0511) 532-3293  
 E-Mail: ric@hno.mh-hannover.de  
*Veranstaltungsort:* Situsraum 2, Ebene H0,  
 Gebäude I2 der MHH

7. - 9.3. **2nd Seminar on Transplantation and Vascular Biology  
 »Tunnels and pipes – interstitial capillaries and endo-  
 thelial cells in chronic allograft nephropathy«**  
*Veranstalter:* Professor Dr. Hermann Haller,  
 Abteilung Nephrologie der MHH, in Zusammenarbeit  
 mit dem Sonderforschungsbereich 265 »Immunreaktionen  
 und Pathomechanismen bei Organtransplantation« der  
 Deutschen Forschungsgemeinschaft (DFG)  
*Auskunft:* Sabine Motyl  
 Telefon: (0511) 532-2385, Telefax: (0511) 55 23 66  
 E-Mail: Motyl.Sabine@mh-hannover.de  
 Internet: www.mh-hannover.de/kliniken/nephrologie/  
 sympos.htm  
*Veranstaltungsort:* Rotunde, Feodor-Lynen-Straße 27, Hannover

7. - 9.3. Symposium  
**»Periorbitals & Panfacials: Current Concepts  
 in Advanced Craniofacial Fracture Management«**  
*Veranstalter:* Professor Dr. Dr. Jarg-Erich Hausamen,  
 Dr. Dr. Rupert Dempf, Abteilung Mund-,  
 Kiefer- und Gesichtschirurgie der MHH: Angela Dargel  
 Telefon: (0511) 532-4878, Telefax: (0511) 532-4740  
 E-Mail: Dargel.Andrea@mh-hannover.de  
 Internet: www.medizinische-kongresse.de und  
 www.medical-congresses.com  
*Veranstaltungsort:* Hörsäle im Gebäude I2 der MHH

7. + 8.3. Workshop  
**»Forschung im Dienste der rheumatologischen  
 Versorgung. Was ist notwendig? Was ist möglich?  
 Was wurde erreicht?«**  
*Veranstalter:* Arbeitsgemeinschaft der Regionalen  
 Kooperativen Rheumazentren und das Kompetenznetz  
 Rheuma (Sprecher: Professor Dr. Henning Zeidler,  
 Abteilung Rheumatologie der MHH)  
*Auskunft:* Katja Willenbrink, István Meznerits  
 Telefon: (0511) 532-6475, Telefax: (0511) 532-6474  
 E-Mail: ag-rheumazentren@mh-hannover.de  
 Internet: www.rheumanet.org/termine/  
 termine\_kompetenznetz.asp  
*Veranstaltungsort:* Hörsaal R, Ebene H0, Gebäude I6 der MHH

8. + 9.3. Workshop  
**»Akutes Koronarsyndrom«**  
*Veranstalter:* Professor Dr. Helmut Drexler,  
 Abteilung Kardiologie und Angiologie der MHH  
*Auskunft:* Kirsten Hoepfer  
 Telefon: (0511) 532-9205, Telefax: (0511) 532-5412  
 E-Mail: Hoepfer.Kirsten@mh-hannover.de  
*Veranstaltungsort:* Hörsäle G und H, Ebene H0,  
 Gebäude I1 der MHH

8. - 10.3. Internationaler Kongress  
**»Geburtshilfe 2002 – Auf dem Weg ins neue Jahrtausend.«**  
*Veranstalter:* Professor Dr. Christof Sohn, Abteilung Geburts-  
 hilfe, Perinatalogie und allgemeine Gynäkologie der MHH  
*Auskunft:* Dr. Alexander Scharf  
 Telefon: (0511) 906-3861 oder -3866  
 Telefax: (0511) 906-3817  
 E-Mail: Frauenklinik@mh-hannover.de oder  
 scharf.alexander.oststadt@klinikum-hannover.de  
 Internet: www.mh-hannover.de/kliniken/frauenklinik  
*Veranstaltungsort:* Hörsaal F, Ebene 01, und Hörsaal M,  
 Ebene 01, Gebäude I1 der MHH

9.3. Patienten-Seminar im Rahmen des Workshops  
**»Forschung im Dienste der rheumatologischen  
 Versorgung. Was ist notwendig? Was ist möglich?  
 Was wurde erreicht?«**  
*Veranstalter:* Arbeitsgemeinschaft der Regionalen Kooperati-  
 ven Rheumazentren und das Kompetenznetz Rheuma  
 (Sprecher: Professor Dr. Henning Zeidler,  
 Abteilung Rheumatologie der MHH)  
*Auskunft:* Katja Willenbrink, István Meznerits  
 Telefon: (0511) 532-6475, Telefax: (0511) 532-6474  
 E-Mail: ag-rheumazentren@mh-hannover.de  
 Internet: www.rheumanet.org/termine/  
 termine\_kompetenznetz.asp  
*Veranstaltungsort:* Hörsaal R, Ebene H0, Gebäude I6 der MHH

21. - 23.3. **15. Symposium des Arbeitskreises Experimentelle  
 Urologie an der MHH**  
*Veranstalter:* Professor Dr. Christian G. Stief,  
 Abteilung Urologie der MHH  
*Auskunft:* Margot Enders  
 Telefon: (0511) 532-5847, Telefax: (0511) 532-5634  
 E-Mail: Stief.Christian@mh-hannover.de  
 Internet: www.funwerk.de/medkongresse/exuro/  
 index.html  
*Veranstaltungsort:* Hörsaal R, Ebene H0, Gebäude I6 der MHH

## Mai 2002

25.5. **Kasuistisches Forum Norddeutscher Pathologen**  
*Veranstalter:* Professor Dr. Helmut Ostertag,  
 Klinikum Hannover Nordstadt, gemeinsam mit der Abteilung  
 Pathologie der MHH  
*Auskunft:* Dr. FIAC Bisharah Soudah  
 Telefon: (0511) 532-4512 Telefax: (0511) 532-5799  
 E-Mail: Soudah.Bisharah@mh-hannover.de  
*Veranstaltungsort:* Hörsaal S, Ebene H0, Gebäude I6 der MHH

## Juni 2002

7. + 8.6. 1. Seminar  
**»Klinische Nephrologie Hannover«**  
*Veranstalter:* Professor Dr. Reinhard Brunkhorst, Klinikum Hannover Oststadt, Professor Dr. Hermann Haller, Abteilung Nephrologie der MHH, und Dr. Borwin Lüth, Klinik für Nieren- und Hochdruckkrankheiten, Hannover  
*Auskunft:* Sabine Motyl  
 Telefon: (0511) 532-2385, Telefax: (0511) 55 23 66  
 E-Mail: Motyl.Sabine@mh-hannover.de  
 Internet: www.mh-hannover.de/kliniken/nephrologie/sympos.htm  
*Veranstaltungsort:* MHH

8. - 11.6. International Conference 2002  
**»Basic and Therapeutic Aspects of Botulinum and Tetanus Toxins«**  
*Veranstalter:* Professor Dr. Hans Bigalke, Abteilung Toxikologie der MHH, in Zusammenarbeit mit der Deutschen Gesellschaft für experimentelle und klinische Pharmakologie und Toxikologie  
*Auskunft:* Professor Dr. Hans Bigalke  
 Telefon: (0511) 532-2815, Telefax: (0511) 532-2879  
 E-Mail: Bigalke.Hans@mh-hannover.de  
 Internet: www.TOXINS2002.org  
*Veranstaltungsort:* Hannover Congress Centrum (HCC), Theodor-Heuss-Platz 1 – 3, Hannover

## September 2002

23. - 25.9. Tagung  
**»TK 2002 – Technik im Krankenhaus«**  
*Veranstalter:* Professor Dr.-Ing. Christoph Hartung, Abteilung Biomedizinische Technik und Krankenhaustechnik sowie Technologietransfer-Beauftragter der MHH  
*Auskunft:* Professor Dr.-Ing. Christoph Hartung  
 Telefon: (0511) 532-2710, Telefax: (0511) 532-9346  
 E-Mail: Hartung.Christoph@mh-hannover.de  
 Internet: www.wgkt.de/  
*Veranstaltungsort:* Hörsaal F, Ebene 01, Gebäude I1 der MHH
26. - 28.9. Kongress  
**»Neugeborenen-Hörscreening«** einschließlich Workshop  
**»Praxis der Früherkennung kindlicher Hörstörungen: Screening und Abklärungsdiagnostik«**  
*Veranstalter:* Professor Dr. Thomas Lenarz, Abteilung Hals-, Nasen-, Ohrenheilkunde der MHH  
*Auskunft:* Gabi Richardson  
 Telefon: (0511) 532-9161, Telefax: (0511) 532-3293  
 E-Mail: ric@hno.mh-hannover.de  
*Veranstaltungsort:* MHH

## Oktober 2002

2. - 5.10. **107. Kongress der Deutschen Gesellschaft für Physikalische Medizin und Rehabilitation**  
*Veranstalter:* Professor Dr. Christoph Gutenbrunner, Abteilung Physikalische Medizin und Rehabilitation, Balneologie und Medizinische Klimatologie der MHH, und andere  
*Auskunft:* Professor Dr. Christoph Gutenbrunner  
 Telefon: (0511) 532-4124, Telefax: (0511) 532-  
 E-Mail: Gutenbrunner.Christoph@mh-hannover.de  
 Internet: www.dgpmr.de/daten/  
 03\_topframe\_kongresse.htm  
*Veranstaltungsort:* Gebäude I1 der MHH
3. - 5.10. **126. Jahrestagung der Deutschen Gesellschaft für Zahn-, Mund- und Kieferheilkunde e. V. (DGZMK)**  
*Veranstalter:* Professor Dr. Werner Geurtsen, Abteilung Zahnerhaltung und Parodontologie der MHH, gemeinsam mit der Akademie Praxis und Wissenschaft (APW), der Arbeitsgemeinschaft für Funktionslehre (AGFu), der Arbeitsgemeinschaft für Grundlagenforschung (AfG), mit dem Assistentenkongress und der Landes Zahnärztekammer Niedersachsen  
*Auskunft:* Professor Dr. Werner Geurtsen  
 Telefon: (0511) 532-4815 oder -4816, Telefax: (0511) 532-4811  
 E-Mail: Zahnerhaltung.Sekr@mh-hannover.de  
 Internet: www.dgzmk.de/tagung.htm  
*Veranstaltungsort:* Hannover Congress Centrum (HCC), Theodor-Heuss-Platz 1 – 3, Hannover

24. - 26.10. **11. Jahrestagung der Deutschen Transplantationsgesellschaft**  
*Veranstalter:* Professor Dr. Jürgen Klempnauer, Abteilung Viszeral- und Transplantationschirurgie der MHH  
*Auskunft:* Camilla Regler  
 Telefon: (0511) 532-3446, Telefax: (0511) 532-4010  
 E-Mail: Regler.Camilla@mh-hannover.de  
*Veranstaltungsort:* Hannover Congress Centrum (HCC), Theodor-Heuss-Platz 1 – 3, Hannover

## November 2002

20. - 23.11. **7th European Workshop on Cochlear Implants, Brainstem Implants and Implantable Hearing Aids**  
*Veranstalter:* Professor Dr. Thomas Lenarz, Abteilung Hals-, Nasen-, Ohrenheilkunde der MHH  
*Auskunft:* Gabi Richardson  
 Telefon: (0511) 532-9161, Telefax: (0511) 532-3293  
 E-Mail: ric@hno.mh-hannover.de  
*Veranstaltungsort:* MHH

**Kontakt:**  
 Eva Satzke, Presse- und Öffentlichkeitsarbeit  
 Telefon: (0511) 532-3337, Fax: (0511) 532-3852  
 E-Mail: Satzke.Eva@mh-hannover.de

# Personalien

## Berufungen

**Privatdozentin Dr. med. Stefanie M. Bode-Böger,**  
Abteilung Klinische Pharmakologie der MHH, hat den Ruf auf die C3-Professur für Klinische Pharmakologie an der Universität Magdeburg angenommen.

**Professor Dr. med. Jörg Köhl,**  
Abteilung Medizinische Mikrobiologie und Krankenhaushygiene der MHH, hat den Ruf als Full Professor an der University of Cincinnati, Children's Hospital Medical Center, Cincinnati, USA, angenommen.

**Privatdozent Dr. med. dent. Jörg A. Lisson,**  
Abteilung Kieferorthopädie der MHH, hat den Ruf auf die C4-Professur für Kieferorthopädie an den Universitätskliniken des Saarlandes, Homburg/Saar, erhalten.

**Professor Dr. med. Christian Poets,**  
Abteilung Kinderheilkunde – Pädiatrische Pneumologie und Neonatologie der MHH, hat den Ruf auf die C4-Professur für Neonatologie an der Universität Tübingen angenommen.

**Professor Dr. med. Hans J. Schlitt,**  
Abteilung Viszeral- und Transplantationschirurgie der MHH, hat den Ruf auf den Lehrstuhl für Transplantationschirurgie und Hepatobiliäre Chirurgie an der University of Sydney, Australien, angenommen.

## Ernennungen

zum Außerplanmäßigen Professor:

**Hochschuldozent Dr. med. Johannes S. Bufler,**  
Abteilung Neurologie der MHH,

**Privatdozent Dr. med. Rainer Schönweiler,**  
Abteilung Phoniatrie und Pädaudiologie, Klinik für Hals-, Nasen- und Ohrenheilkunde, Medizinische Universität Lübeck,

**Privatdozent Dr. med. Andreas Seekamp,**  
Klinik für Unfallchirurgie, Hand- und Wiederherstellungschirurgie, Universitätskliniken des Saarlandes, Homburg/Saar;

zur Wissenschaftlichen Assistentin/zum Wissenschaftlichen Assistenten:

**Dr. med. Doris Franke,**  
Abteilung Kinderheilkunde und Pädiatrische Nieren- und Stoffwechselerkrankungen der MHH,

**Dr. rer. nat. Hans-Peter Kubis,**  
Abteilung Vegetative Physiologie der MHH,

**Dr. rer. nat. Axel Lorentz,**  
Abteilung Gastroenterologie, Hepatologie und Endokrinologie der MHH,

**Dr. rer. nat. Rainer Karl Niedenthal,**  
Abteilung Physiologische Chemie der MHH,

**Dr. rer. nat. Oliver Pabst,**  
Abteilung Immunologie der MHH;

zum Akademischen Oberrat:

**Privatdozent Dr. rer. nat. J. Engelbert Gessner,**  
Abteilung Klinische Immunologie der MHH.

## Habilitationen

Die Venia legendi erhielten:

**Dr. med. Matthias Behrend,**  
Abteilung Viszeral- und Transplantationschirurgie der MHH, für das Fachgebiet Chirurgie,

**Dr. med. Heike Engel,**  
Abteilung Hämatologie und Onkologie der MHH, für das Fachgebiet Innere Medizin,

**Dr. med. Michael Norbert Göke,**  
Abteilung Gastroenterologie, Hepatologie und Endokrinologie der MHH, für das Fachgebiet Innere Medizin,

**Dr. med. Gertrud Haeseler,**  
Abteilung Anästhesiologie der MHH, für das Fachgebiet Anästhesiologie,

**Dr. med. Ralf Heermann,**  
Abteilung Hals-, Nasen-, Ohrenheilkunde der MHH, für das Fachgebiet Hals-, Nasen-, Ohrenheilkunde,

**Dr. rer. nat. Fred Hofmann,**  
Abteilung Toxikologie der MHH, für das Fachgebiet Pharmakologie und Toxikologie,

**Dr. rer. nat. Ulrich Martin,**  
Abteilung Thorax-, Herz- und Gefäßchirurgie der MHH, für das Fachgebiet Molekularbiologie,

**Dr. med. Ivo Steinmetz,**  
Abteilung Medizinische Mikrobiologie und Krankenhaushygiene der MHH, für das Fachgebiet Medizinische Mikrobiologie,

**Dr. med. Dirk O. Stichtenoth,**  
Abteilung Klinische Pharmakologie der MHH, für das Fachgebiet Klinische Pharmakologie,

**Dr. med. Thomas Tschernig,**  
Abteilung Funktionelle und Angewandte Anatomie der MHH, für das Fachgebiet Anatomie,

**Dr. phil. Ulla Walter,**  
Abteilung Epidemiologie, Sozialmedizin und Gesundheitssystemforschung der MHH, für das Fachgebiet Public Health,

**Dr. med. Kai Christoph Wollert,**  
Abteilung Kardiologie und Angiologie der MHH, für das Fachgebiet Innere Medizin.

## Umhabilitationen

Es wurden umhabilitiert:

**Privatdozent Dr. med. Thomas Danne,**  
Abteilung Kinderheilkunde III, Kinderkrankenhaus auf der Bult, Hannover, von der Humboldt-Universität Berlin an die MHH für das Fachgebiet Kinderheilkunde,

**Dr. rer. nat. Dipl.-Biol./UdSSR Inna Doumler,**  
Abteilung Nephrologie der MHH, von der Universität St. Petersburg, Russland, an die MHH für das Fachgebiet Zellbiologie.

**Promotionen**

Im Zeitraum von Oktober bis Dezember 2001 wurden promoviert

**zum Dr. med.:**

Holger Jens Anhalt  
Dorit Arzt  
Melanie Benthin  
Christiane Bode-Weber geb. Bode  
Isabel Anja Born  
Anne Brinckmann  
Geert Kai Bülthuis  
Jan Frédéric Cornelius  
Olaf Crome  
Mohamed El Menuawy  
Roland Feske  
Rafael Slawomir Grajewski  
Annette Grothues geb. Politycki  
Anja Henke  
Hardy Henze  
Christine Jakobos  
Gunther Kaftan  
Mathias Kessen-Albers  
Birte Kistenbrügge  
Franziska Kohnen geb. Wyrwoll  
Minoo Lenarz geb. Moshrefi  
Susanne Lison  
Anika Meyer  
Daniel Middendorf  
Frank Hans Heinz Naumann  
Christina Olbrich  
Axel Partenheimer  
Ruben Plentz  
Matthias Raby  
Maximilian Reinhold  
Stefanie Maria Ringes-Lichtenberg  
Gernot Schiecke  
Birthe Miriam Schnell  
Roger Siemund  
Carsten Walter Spannhuth  
Theresa Clarissa Tenge geb. Gramatke  
Ulrich Thißen  
Xueyan Zhang

**zum Dr. med. dent.:**

Andrea Jacob  
Christina Helene von Massow geb. Gerhards  
Birgit Seeberger

**zum Dr. rer. biol. hum.:**

Haiyan Chen

**Dienstjubiläen an der MHH****25-jähriges Jubiläum:**

am 1. Oktober 2001

**Herr Klaus-Martin Pütz**

Verwaltungsangestellter in der Abteilung Organisation und Projektkoordination/ Geschäftsbereich I,

am 7. November 2001

**Herr Christian Plota**

Verwaltungsangestellter im Bereich Medizinprodukte, Labor- und Wirtschaftsbedarf, Abteilung Zentraleinkauf/ Geschäftsbereich IV,

am 29. November 2001

**Herr Rüdiger Mechsner**

Mitglied des Personalrates,

am 1. Dezember 2001

**Herr Volker Greife**

Laborgehilfe in der Betriebseinheit Klinische Chemie,

**Frau Verona Sarnjay**

Helferin in der Zentralküche/ Geschäftsbereich IV,

**Frau Doris Schmid**

Verwaltungsangestellte in der Abteilung Klinische Psychiatrie und Psychotherapie,

**Herr Robert Servas**

Verwaltungsangestellter in der Abteilung Anästhesiologie,

am 2. Dezember 2001

**Professor Dr. med. Michael P. Manns**

Direktor der Abteilung Gastroenterologie, Hepatologie und Endokrinologie,

am 9. Dezember 2001

**Herr Sebastian Le Blanc**

Verwaltungsangestellter in der Abteilung Hämatologie und Onkologie,

am 11. Dezember 2001

**Frau Gisela Düe**

Verwaltungsangestellte in der Abteilung Personalmanagement/ Geschäftsbereich I,

am 15. Dezember 2001

**Dr. rer. nat. Gerhard Bargsten**

Wissenschaftlicher Angestellter in der Abteilung Mikroskopische Anatomie,

**Frau Irene Wirszins**

Technische Angestellte in der Abteilung Anästhesiologie,

am 21. Dezember 2001

**Frau Antje Thiemer**

Technische Assistentin in der Abteilung Virologie,

am 29. Dezember 2001

**Herr Günter Zilling**

Helfer im Bereich Medizinprodukte, Labor- und Wirtschaftsbedarf, Abteilung Zentraleinkauf/ Geschäftsbereich IV,

am 1. Januar 2002

**Herr Stephan Austen**

Angestellter im Bereich Medizintechnik, Abteilung Technisches Gebäudemanagement/ Geschäftsbereich III,

**Frau Gudrun Kirchner-Biber**

Stationsassistentin in der Abteilung Logistik und Sicherheit,

**Frau Inge Person**

Verwaltungsangestellte in der Abteilung Personalmanagement/ Geschäftsbereich I,

**Frau Ok-Hui Twachtmann**

Krankenschwester in der Abteilung Transfusionsmedizin, Pflegebereich II,

am 5. Januar 2002

**Herr Jürgen Wauschkuhn**

Krankenpflegehelfer in der Zentralen Notaufnahme, Pflegebereich II,

am 10. Januar 2002

**Herr Mustafa Samast**

Raumpfleger in der Abteilung Infrastrukturelles Gebäudemanagement/ Geschäftsbereich III,

am 17. Januar 2002

**Herr Klaus-Jürgen Laube**

Technischer Angestellter in den Zentralen Forschungswerkstätten,

am 1. Februar 2002

**Herr Manfred Fiedler**

Technischer Angestellter in der Abteilung Biophysikalische Chemie,

**Frau Stephanie Kube**

Medizinisch-Technische Assistentin in der Betriebseinheit Klinische Chemie,

**Dipl.-Ing. Dietmar Otte**

Leiter der Verkehrsunfallforschung in der Abteilung Unfallchirurgie,

**Frau Chun-Ok Park**

Krankenschwester in der Abteilung Urologie, Pflegebereich II,

am 5. Februar 2002

**Frau Renate Goerke**

Kinderkrankenschwester in der Abteilung Kinderheilkunde, Pädiatrische Kardiologie und Pädiatrische Intensivmedizin.

Den Jubilarinnen und Jubilaren wird herzlich gratuliert und für die langjährige Mitarbeit gedankt.

**Kontakt:**

Ursula Lappe

Presse- und Öffentlichkeitsarbeit

Telefon: (0511) 532-6772, Fax: (0511) 532-3852

E-Mail: [Lappe.Ursula@mh-hannover.de](mailto:Lappe.Ursula@mh-hannover.de)

## Erfolgreiche Examen

Im Dezember 2001 erhielten  
 die staatliche Anerkennung zur Pflegefachkraft  
 in der mittleren Leitungsebene

Bernhard Brüggem,  
 Corinna Jahn,  
 Gordana Martinović,  
 Monika Wergandt,  
 Christiane Winter.

Zum erfolgreichen Abschluss der  
 berufsbegleitenden Weiterbildung gratulieren

*Iris Meyenburg-Altward,  
 die Pflegedienstleitungen und Bärbel Sturm*

## Herzlich Willkommen

**Neue Mitglieder der  
 MHH-Freundegesellschaft  
 im Jahr 2001 in der  
 Reihenfolge ihres Eintritts:**

Eckhard Haase  
 Stephen Dinh  
 Sigrid Bornträger  
 Corinna Wagner  
 Nadjib Ahmadi  
 Uwe Richter  
 Martin Schlieske  
 Hartmut Schneeweiß  
 Professor Dr. Christian Krettek  
 Dr. Holger K. Essiger  
 Professor Dr. Günter Klein  
 Professorin Dr. Dr. Mechthild

Neises  
 Dr. Pompiliu Piso  
 Hanna Rohlfing  
 Heidemarie von Hinden  
 H. Th. van Woudenberg  
 Karin Kolberg-Feige  
 Gerhard Kossack  
 Inge-Grit Nümann  
 Dr. Jürgen Bauch  
 SPR Bürotechnik GmbH  
 Martin Weller  
 Bernd Maak  
 Harald Karras  
 Heike Grothe  
 G. Möllenstädt  
 Professorin Dr. Petra Gastmeier

Mario und Erika Poppe  
 Dr. Cornelia Büchner  
 Dr. Tanja Heller  
 Wilfried Husnik  
 Dr. Uta Lummert-Brünger  
 Eckart Lummert  
 Dr. Wolfgang Woywodt  
 Seyed-Mehdi Dormiani  
 Egon Niederland  
 Privatdozent Dr. Thorsten  
 Doering  
 Reinhard Klaprodt  
 Gisela Tegtmeyer  
 Dieter Bieleesch  
 Privatdozent Dr. Dr. Matthias  
 Hoffmann  
 Martin Düker

## Zu Gast in der MHH

(bb) Im November und Dezember 2001 waren in der Abteilung Physikalische Medizin und Rehabilitation, Balneologie und Medizinische Klimatologie zu Besuch: Professor Dr. med. Zeki Karagülle, Direktor des Instituts für Ökologie und Hydro-Klimatologie der Universität Istanbul, Türkei, und seine Ehefrau Privatdozentin Dr. med. Mine Karagülle. Sie führten im Institut für Balneologie und Medizinische Klimatologie elektrophysiologische Untersuchungen zum Wir-

kungsmechanismus von Solebädern bei rheumatischen Erkrankungen durch.

Konnten Sie auch Gäste in Ihrer Abteilung begrüßen?  
 Dann schreiben Sie uns.

Info-Redaktion:  
 Bettina Bandel,  
 Telefon: (0511) 532-4046,  
 E-Mail: Bandel.Bettina@mh-hannover.de

## Hermann Röber – ein Urgestein der MHH



Er kannte die Hochschule von Anbeginn: Nach 32 Jahren Dienstzeit ging Hermann Röber am 14. Dezember 2001 in die Altersteilzeit. Im Laufe seiner Zugehörigkeit zur mhh nahm er verschiedene Aufgaben wahr: 1969 begann er als Sachbearbeiter in der Personalabteilung, von 1971 an leitete er das Rektoratsbüro und war damit zuständig für die Verwaltung der akademischen Angelegenheiten. 1983 übernahm er im Bereich der Wirtschaftsverwaltung die Koordination Klinikangelegenheiten. Sechs Jahre später wurde der Klinikumsvorstand gegründet, mit dessen Geschäftsführung er zusätzlich betraut worden ist. Dieses wichtige Tätigkeitsfeld blieb ihm auch nach Einrichtung der jetzigen Vorstandsstruktur erhalten.

Durch seine fundierte Kenntniss der Hochschule und seine Fähigkeit, pragmatische Lösungsvorschläge auch für komplexe Probleme zu entwickeln, trug Hermann Röber wesentlich zum kompetenten Management des Klinikbereiches bei. Er konnte sehr gut zwischen unterschiedlichen Interessen vermitteln – sowohl innerhalb der klinischen Abteilungen als auch zwischen der Klinik und der Administration. Als Chef der Abteilung Klinikangelegenheiten war er beliebt und anerkannt.

Unser Dank gilt seinem hohen Einsatz und seiner tiefen Verbundenheit mit der mhh. Für die Zeit nach seinem Ausscheiden hat Hermann Röber viele Pläne. Bei deren Realisierung wünschen wir ihm und seiner Frau viel Freude.

*Reinhard Dengler*

# Ehrungen, Auszeichnungen, in Gremien gewählt



**Dr. rer. nat. Britta Eiz-Vesper,** Abteilung Transfusionsmedizin der MHH, ist im November 2001 in Heidelberg mit dem Posterpreis der Deutschen Transplantationsgesellschaft geehrt worden. Er wurde ihr verliehen für ihren Beitrag »Der V119I-Polymorphismus von Proteinase 3 – ein potentiell Minor-Histokompatibilitäts-Antigen«.



**Dr. med. Martin Grotz,** Abteilung Unfallchirurgie der MHH, erhielt im November 2001 in Berlin den mit 7.669 Euro dotierten Hans-Liniger-Preis der Deutschen Gesellschaft für Unfallchirurgie. Seine preisgekrönte Arbeit trägt den Titel »Die Darmhypothese des Multiorganversagens nach schwerem Trauma – Pathophysiologie und neue Therapiekonzepte«.



**Professor Dr. med. Christoph Gutenbrunner,** Abteilung Physikalische Medizin und Rehabilitation, Balneologie und Medizinische Klimatologie der MHH, wurde im Oktober 2001 zum Präsidenten der Deutschen Gesellschaft für Physikalische Medizin und Rehabilitation gewählt.



**Dr. med. Hans Heiken,** Abteilung Klinische Immunologie der MHH, erhielt im November 2001 in Hamburg vom big spender e. V., Förderverein zur Finanzierung von AIDS-Hilfsprojekten, einen Sonderpreis in Höhe von 6.136 Euro. Unterstützt wird damit sein Forschungsvorhaben »Auswirkungen der GB-Virus-C-Infektion bei HIV-Infizierten«.



**Dr. med. Olaf Heuer,** Abteilung Urologie der MHH, wurde im November 2001 das mit 10.226 Euro dotierte Jahresstipendium der Firma Merck, Sharp & Dohme GmbH zugesprochen. Gefördert wird sein Projekt »Immunchemische Detektion von NADPH-Diaphorase und von Isoformen der Stickoxidsynthase (NOS) in der zellulären und subzellulären Anatomie der humanen Prostata«.



**Dr. med. Bernd Könemann, Dr. med. Johannes Zeichen, Dr. med. Thomas Gössling, Professor Dr. med. Ulrich Bosch,** Abteilung Unfallchirurgie der MHH, wurden im November 2001 in Berlin mit dem Filmpreis der Deutschen Gesellschaft für Unfallchirurgie e. V. ausgezeichnet. Der preisgekrönte Beitrag trägt den Titel »Arthroskopischer Kreuzbandersatz mit dem Rigidfix Cross Pin-System«. Er wurde produziert in Zusammenarbeit mit Kurt Singelmann, Videostudio der Zentralen Forschungswerkstätten der MHH.



**Professor Dr. med. Thomas Lenarz,** Abteilung Hals-, Nasen-, Ohrenheilkunde der MHH, wurde im Oktober 2001 für zwei Jahre zum Chairman der European Federation of Audiological Societies (EFAS) gewählt.



**Petra B. Musholt,** Bereich Klinische Chemie der MHH, und ihrem Ehemann, **Dr. med. Thomas J. Musholt,** Abteilung Viszeral- und Transplantationschirurgie der MHH, wurde im Dezember 2001 der mit 5.113 Euro dotierte Förderpreis der Niedersächsischen Krebsgesellschaft e. V. zugesprochen. Gewürdigt wird die gemeinsame Forschungsarbeit »Neue prognostische Faktoren in der Behandlung und Nachsorge von papillären Schilddrüsenkarzinomen«.



**Dr. med. Michael Niehaus,** Abteilung Kardiologie und Angiologie der MHH, wurde im November 2001 – wie schon im Vorjahr – beim Innovationswettbewerb zur Förderung der Medizintechnik ausgezeichnet. Das Bundesministerium für Bildung und Forschung (BMBF) unterstützt Dr. Niehaus und sein Forscherteam in den kommenden zweieinhalb Jahren mit rund 255.650 Euro (siehe Seite ...).



**Professor Dr. med. Reinhard Pabst,** Abteilung Funktionelle und Angewandte Anatomie der MHH, wurde im Januar 2002 zum Mitglied der Deutschen Akademie der Naturforscher Leopoldina, Halle/Saale, gewählt.



**Dr. med. Martinus Richter,** Abteilung Unfallchirurgie der MHH, wurde im November 2001 das mit 7.669 Euro dotierte Richard Maatz-Stipendium zuerkannt. Der Gerhard Küntscher Kreis, Verein zur Förderung der Knochenbruchbehandlung e. V., würdigte damit sein Forschungsvorhaben »Experimenteller Vergleich computerassistierter Reposition mit konventioneller bildwandlergestützter Reposition von Fehlerstellungen im Rückfuß/ Fußwurzelbereich«.



**Professor Dr. med. Professor Dr. h. c. mult. Madjid Samii,** Abteilung Neurochirurgie der MHH und Neurochirurgische Klinik im Klinikum Hannover Nordstadt, wurde im Dezember 2001 in Rom, Italien, zum Ehrenmitglied der Italienischen Gesellschaft für Neurochirurgie ernannt. Im Januar 2002 verlieh ihm die Harbin Medical University, Harbin City, Heilongjiang Province, China, eine Ehrenprofessur.



**Privatdozent Dr. rer. nat. Andreas Schmiedl**, Abteilung Mikroskopische Anatomie der MHN, wird im Februar 2002 in Leipzig mit dem Franz J. Köhler-Preis geehrt. Die Deutsche Gesellschaft für Thorax-, Herz- und Gefäßchirurgie vergibt diese Auszeichnung alljährlich für hervorragende Leistungen auf dem Gebiet der Organprotektion unter besonderer Berücksichtigung des Herzens. Dr. Schmiedl erhält den Preis in Anerkennung seiner wissenschaftlichen experimentellen Arbeiten zur Objektivierung der Strukturprotektion des Myokards durch Kardioplegie mittels mikroskopischer und stereologischer Verfahren.



**Professor Dr. med. Christian Georg Stief**, Abteilung Urologie der MHN, und die von ihm geleitete interdisziplinäre Arbeitsgruppe der Abteilungen Urologie, Nuklearmedizin, Gastroenterologie, Hepatologie und Endokrinologie sowie Medizinische Psychologie der MHN, erhielten im Oktober 2001 in Rom, Italien, von der European Society for Sexual and Impotence Research (ESSIR) den Preis für die beste basiswissenschaftliche Arbeit. Ausgezeichnet wurde ihre Präsentation mit dem Titel »A possible role of human growth hormone in the regulation of penile erection«.



**Dr. med. Karsten Sydow**, Abteilung Kardiologie, Universitätsklinikum Hamburg-Eppendorf, ehemals Abteilung Klinische Pharmakologie der MHN, wurde im November 2001 in Bern, Schweiz, der Promotionspreis der Deutschen Gesellschaft für Angiologie verliehen. Seine in der Abteilung Klinische Pharmakologie der MHN erstellte Dissertation trägt den Titel »Interaktion zwischen dem L-Arginin-NO-Stoffwechsel und dem Homocystein-Stoffwechsel: Untersuchungen an kultivierten humanen Endothelzellen und bei Patienten mit peripherer arterieller Verschlusskrankheit«.



**Michael Varvenne**, Abteilung Hämatologie und Onkologie der MHN, wurde im November 2001 in Hamburg mit einem Posterpreis in Höhe von 511 Euro ausgezeichnet. Die Deutsche Gesellschaft für Hämphilie würdigte damit seinen Beitrag »Fibrinogenerhöhung und Fibrinogen-Promotor-Polymorphismen im B<sub>2</sub>-Fibrinogen-Gen als Risikofaktoren für venöse Thrombembolien«.

## Gedenken

Im Jahr 2001 verstarben:

am 24. Februar

**Herr Eckard Buß**,

Verwaltungsangestellter im Bereich Technischer Einkauf der Abteilung Zentraleinkauf/Geschäftsbereich IV der MHN,

am 14. März

**Professor Dr. med. Arrien Evers**,

Honorarprofessor der MHN, ehemals Balneologisches Institut, Bad Nenndorf,

am 2. August

**Professor Dr. med. Heinrich Langer**,

ehemals Frauenklinik und Hebammenlehranstalt im Klinikum der Stadt Braunschweig,

am 3. September

**Professor Dr. med. Gerd Hausdorf**,

Direktor der Abteilung Pädiatrische Kardiologie und Intensivmedizin im Zentrum Kinderheilkunde, Universität Göttingen,

am 4. September

**Professor Dr. phil. Johann Jürgen Rohde**,

ehemals Direktor der Abteilung Medizinische Soziologie der MHN,

am 21. November

**Herr Ajrudin Begovic**,

Helfer im Bereich Wäscherei der Abteilung Aufbereitung/Geschäftsbereich IV der MHN,

**Herr Hartwig Hüner**,

Verwaltungsangestellter in der Abteilung Physikalische Medizin und Rehabilitation, Balneologie und Medizinische Klimatologie der MHN,

am 25. November

**Frau Ellen Schmidt**,

Dokumentationsassistentin in der Abteilung Biometrie der MHN,

am 16. Dezember

**Herr Frank Ewald**,

Fachkrankenpfleger in der Abteilung Anästhesiologie der MHN.

Die MHN trauert um die Verstorbenen. Sie wird ihr Andenken in Ehren bewahren.

*Der Vorstand*

*Der Personalrat*

*Professor Dr. Horst v. der Hardt Simon Brandmaier*

*Professor Dr. Reinhard Dengler*

*Dipl.-Ök. Holger Baumann*